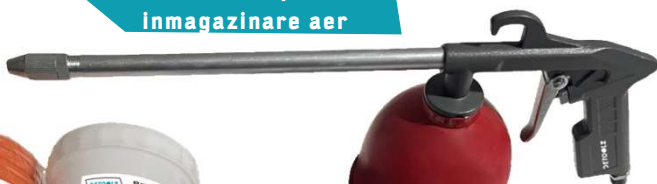


Furtun de aer
cu cuple rapide

Pistol cu recipient de
inmagazinare aer



Pistol
Suflat cu aer

Pistol
umflat roti

Pistol
vopsit+rezervor

DZ-CC3100-G01

**Kit accesorii aer comprimat Detoolz,
5 piese, cupla rapida**



INSTRUCTIUNI ORIGINALE

Cititi cu atentie prezentele instructiuni de functionare inainte de prima punere in functiune a produsului si respectati obligatoriu instructiunile de siguranta! nerespectarea indicatiilor din prezentul manual scuteste producatorul de orice raspundere si duce la pierderea garantiei!! Pastrati acest manual pentru referinte ulterioare.

creștem împreună, din 2007



CUPRINS :

1.INFORMATII GENERALE	4
INSTRUCTIUNI DE SIGURANTA	4
2.DESCRIEREA ACESORIILOR	5
➤ PISTOL DE VOPSIT	5
➤ PISTOL UMFLAT ROTI	6
➤ PISTOL SUFLAT AER	7
➤ PISTOL CU RECIPIENT	7
➤ FURTUN AER	8
3.DATE TEHNICE	6
3.1.DESCRIEREA PRODUSULUI DZ-CC3100-G01	6
3.2.SPECIFICATIIL TEHNICE	7
4.DECLARATIE DE CONFORMITATE	8
5.CERTIFICAT DE GARANTIE	9
in conformitate cu OUG. nr. 140/2021	

STIMATE CLIENT,

ȚFirma GOLDEN FISH SRL este constant preocupata de cresterea calitatii produselor si serviciilor, precum si de largirea si diversificarea portofoliului de produse disponibile, pentru a va oferi deplina satisfactie.

Va rugam sa cititi cu atentie prezentul manual inaintea primei utilizari si ulterior pastrati-l cu atentie, intr-un loc accesibil pentru orice consultare viitoare. Acest manual este compatibil cu produsul:

Kit accesorii aer comprimat Detoolz, 5 piese, cupla rapida DZ-CC3100-G01

In numele intregii noastre echipe, va multumim pentru increderea pe care ne-ati acordat-o prin cumpararea acestui produs si va asiguram de intreaga noastra colaborare. Suntem siguri ca acest produs nou, modern, functional si practic, fabricat din materiale de cea mai buna calitate, va va satisface exigentele in cel mai bun mod cu putinta.

Pentru a obtine cele mai bune rezultate este important sa cititi in intregime instructiunile din acest manual.

Manualul de utilizare este parte integranta a acestui produs. Acesta include instructiuni importante despre siguranta, utilizare si eliminare. Inainte de a incepe sa folositi aparatul, cititi cu atentie toate instructiunile privind operarea si siguranta.

Producatorul nu este raspunzator de orice pagube produse persoanelor sau proprietatilor cauzate de instalarea si utilizarea incorecta a produsului.

MULTUMESC

Gabriel Pastrav,
Director General



Golden Fish SRL face eforturi permanente pentru a pastra acuratetea informatiilor din acest manual. Uneori produsele pot avea culori sau nuante diferite ce sunt modificate de catre producator fara preaviz. Imaginile furnizate au caracter informativ si pot contine unele diferente in functie de configuratia constructiva a produsului comercializat.

01

INFORMATII GENERALE



Cititi cu ATENTIE prezentul document pentru a va informa privind tipurile de lucrari permise si limitarile produsului precum si riscurile potentiale specifice legate de aceasta.

Kit accesorii aer comprimat Detoolz, 5 piese, cupla rapida DZ-CC3100-G01

Acest set de scule pneumatice este conceput pentru lucrari de vopsire, umflare, curatare si aplicare de lichide, fiind alimentat exclusiv cu aer comprimat.

Componentele incluse — pistol de vopsit, pistol pentru umflat roti, pistol de suflat aer, pistol cu recipient si furtun de aer — permit desfasurarea unei game variate de operatiuni de intretinere si reparatii in ateliere auto, constructii, industrie si uz gospodaresc. Utilizarea corecta a acestor unelte asigura eficienta maxima, durata de viata extinsa si rezultate de calitate. Inainte de punerea in functiune, este esential sa cititi cu atentie prezentul manual pentru a va familiariza cu caracteristicile tehnice, instructiunile de operare si masurile de siguranta.

Reguli generale de siguranta:

- Folositi echipament individual de protectie (ochelari, masca, manusi) in functie de aplicatie.
- Conectati uneltele numai la surse de aer comprimat cu presiunea indicata in specificatiile tehnice.
- Nu modificati sau demontati echipamentele in timpul functionarii. Pastrati uneltele curate si depozitati-le in loc uscat, ferit de praf si umezeala.
- Nu utilizati uneltele in medii cu pericol de explozie sau in prezenta substantelor inflamabile fara masuri adecvate de ventilatie.
- Acest manual contine atât informatiile tehnice pentru fiecare componenta, cât si instructiunile de utilizare pas cu pas.
- Respectarea recomandarilor va asigura o utilizare sigura si eficienta a setului pneumatic.



ATENTIE!

Uneltele pneumatice functioneaza la presiuni ridicate si pot reprezenta un pericol daca nu sunt utilizate corect. Pentru a preveni accidentele si deteriorarea echipamentelor, respectati urmatoarele recomandari:

1. Presiunea aerului

Nu depasiti presiunea maxima indicata in specificatiile fiecărei unelte. Utilizati intotdeauna un regulator de presiune pe linia de alimentare.

2. Siguranta operatorului.

Purtati echipament de protectie: ochelari, masca si manusi adecvate. Nu indreptati jetul de aer sau duza uneltei catre persoane, animale sau obiecte fragile.

3. Conectare si deconectare

Asigurati-va ca sursa de aer este oprita inainte de montarea sau demontarea uneltelor. Folositi doar conectori rapizi compatibili si verificati etanseitatea acestora.

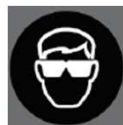
4. Mediul de lucru

Evitati utilizarea in spatii inchise fara ventilatie adecvata, mai ales in prezenta substantelor inflamabile. Pastrati zona de lucru curata si fara obstacole.

5. intretinere

Curatati uneltele dupa fiecare utilizare si lubrifiat-le conform instructiunilor producatorului. Verificati periodic furtunurile si conexiunile pentru eventuale fisuri sau uzura.

Nerespectarea acestor recomandari poate duce la raniri grave sau la deteriorarea echipamentului!



RO

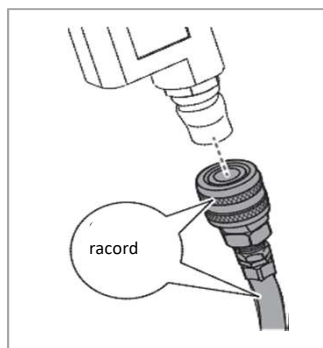
DESCRIEREA ACCESORIILOR

1. Pistol de vopsit

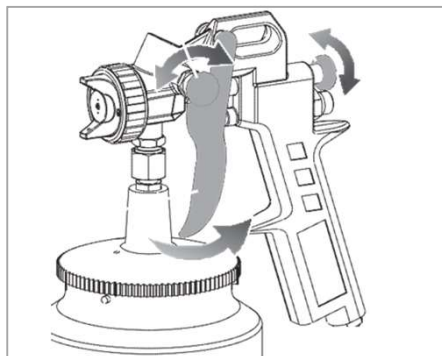
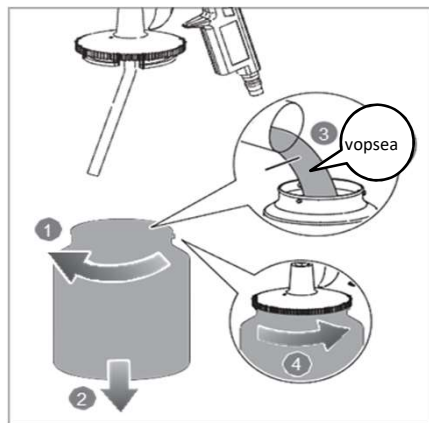
Informatii generale: Pistolul de vopsit este destinat aplicarii uniforme a vopselelor, lacurilor sau altor solutii lichide pe suprafete diverse. Este recomandat pentru lucrari de finisare, reparare si intretinere.

Instructiuni de utilizare:

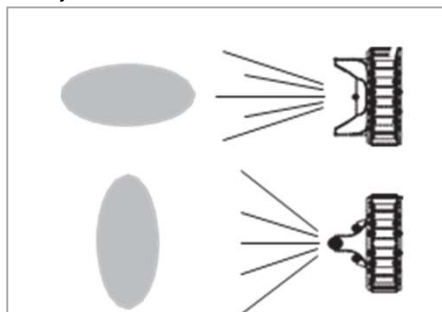
1. Conectati pistolul la sursa de aer comprimat folosind conectorul rapid 1/4".



2. Umpleti rezervorul cu vopsea pregatita conform instructiunilor producatorului (vâscozitate recomandata: DIN 4, 19-21 sec).

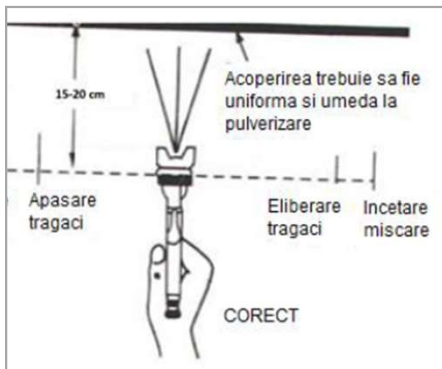


3. Reglati sistemul de pulverizare pentru a obtine jetul dorit.



4. Mentineti o distanta de aproximativ 15-25 cm fata de suprafata.

5. Apasati tragaciul si deplasati pistolul cu miscari uniforme.



Atentionari:

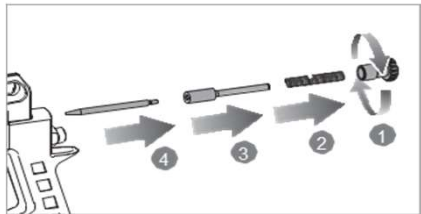
- Purtati masca de protectie si ochelari.
- Nu depasiti presiunea maxima de 8 bari.
- Curatati pistolul imediat dupa utilizare pentru a evita blocarea duzei.

02

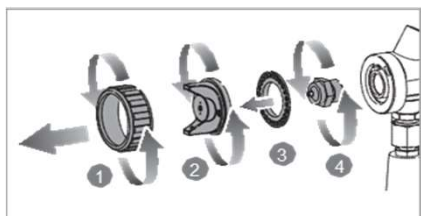
DESCRIEREA ACCESORIILOR

Dupa vopsire pistolul se va demonta si curata conform ordinii de mai jos.

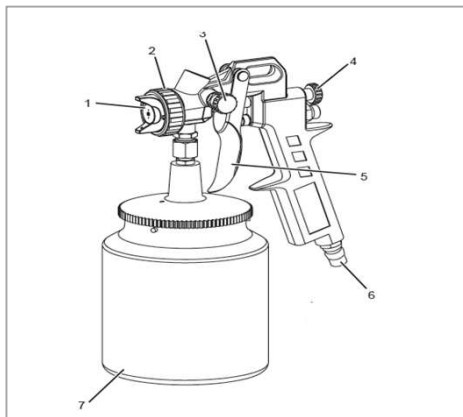
Partea din spate a pistolului



Partea din fata a pistolului



Ansamblu pistol de vopsit



1-Capac de aer; 2-Piulita capac aer;3-Rotita de reglare a modelului; 4-Rotita de reglare a dozajului vopselei; 5-Declansator variabil; 6-Mufa rapida; 7-Recipient de vopsea

2. Pistol umflat roti

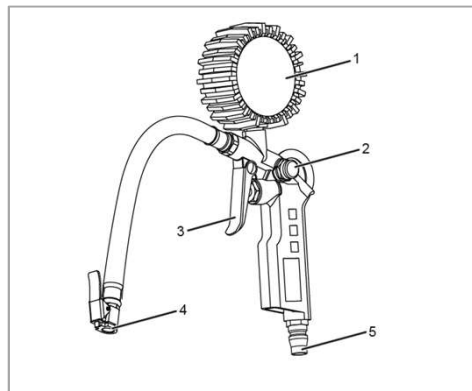
Informatii generale: Pistolul de umflat roti este utilizat pentru verificarea si reglarea presiunii in pneuri de autovehicule, biciclete sau alte echipamente.

Instructiuni de utilizare:

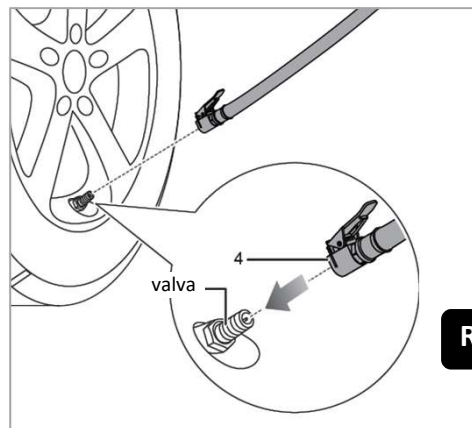
- Conectati pistolul la sursa de aer comprimat.
- Atasati racordul la valva rotii.
- Cititi presiunea pe manometru.
- Apasati tragaciul pentru a introduce aer pâna la valoarea dorita.

Atentionari:

- Respectati presiunea recomandata de producatorul vehiculului.
- Nu depasiti presiunea maxima de 8 bari.
- Verificati periodic starea furtunului si a manometrului.



1-Manometru de aer; 2- Supapa de aerisire; 3- tragaci; 4- Furtun cu cupla; 5- Cupla rapida



RO

DESCRIEREA ACCESORIILOR

3. Pistol suflat aer

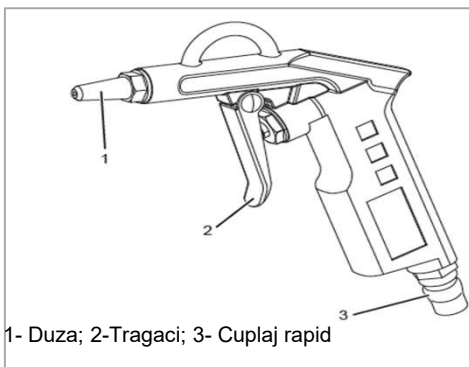
Informatii generale: Pistolul de suflat aer este utilizat pentru curatarea suprafetelor, pieselor si echipamentelor prin jet de aer comprimat.

Instructiuni de utilizare:

- Conectati pistolul la sursa de aer comprimat.
- Directionati duza catre zona ce trebuie curatata.
- Apasati tragaciul pentru a elibera aerul.

Atentionari:

- Nu indreptati jetul de aer catre persoane sau animale.
- Pastrati o distanta sigura pentru a evita deteriorarea pieselor sensibile.
- Purtati ochelari de protectie.



4. Pistol cu Recipient

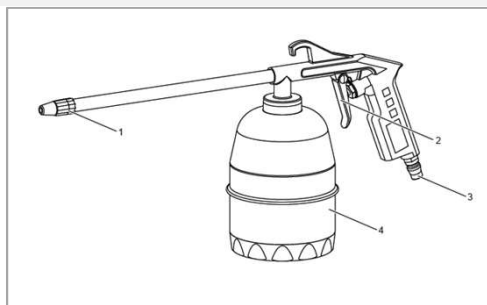
Informatii generale: Pistolul cu recipient este conceput pentru aplicarea lichidelor precum uleiuri, solventi sau alte solutii tehnice pe suprafete mari.

Instructiuni de utilizare:

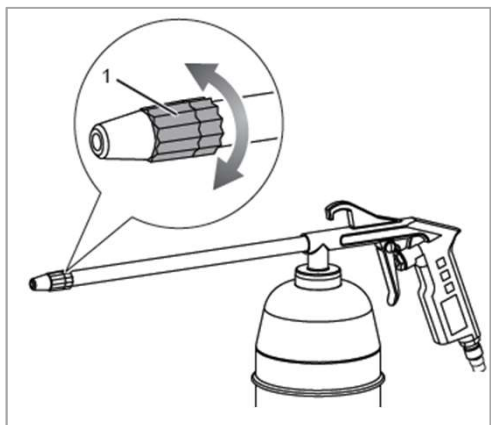
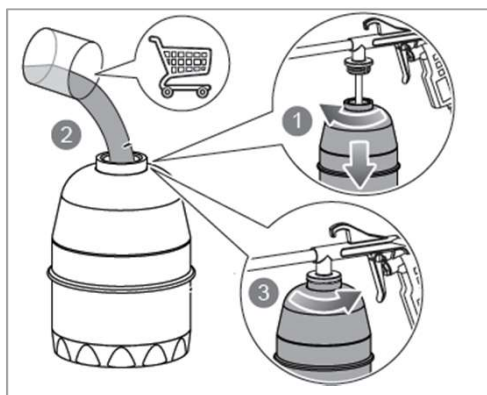
- Conectati pistolul la sursa de aer comprimat.
- Umpleti recipientul cu lichidul dorit.
- Reglati presiunea conform cerintelor (max. 8 bari).
- Aplicati lichidul uniform, mentinand distanta potrivita.

Atentionari:

- Nu utilizati substante inflamabile fara ventilatie adecvata.
- Purtati echipament de protectie.
- Curatati echipamentul dupa fiecare utilizare.



1-duza; 2- tragaci; 3- cuplaj rapid; 4- recipient



DESCRIEREA ACCESORIILOR

5. Furtun aer

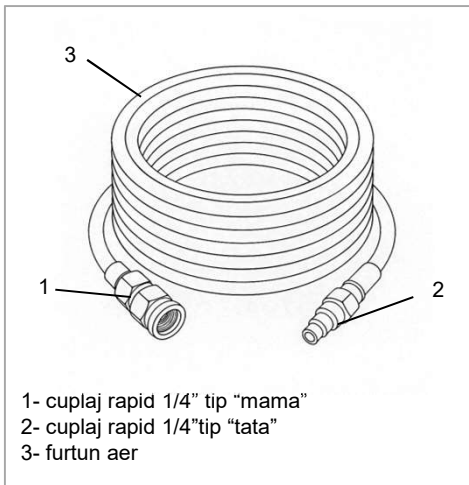
Informatii generale: Furtunul de aer este destinat transportului aerului comprimat de la compresor la uneltele pneumatice.

Instructiuni de utilizare:

- Conectati furtunul intre compresor si unelta pneumatica, folosind conectorii rapizi 1/4".
- Verificati etanseitatea conexiunilor inainte de utilizare.
- Asigurati-va ca furtunul nu este indoit sau rasucit in timpul lucrului.

Atentionari:

- Nu depasiti presiunea maxima admisa de 8 bari.
- Evitati contactul furtunului cu obiecte ascutite sau suprafete fierbinti.
- Depozitati-l in loc uscat si ferit de razele soarelui.



Acest manual a fost conceput pentru a va oferi toate informatiile necesare privind utilizarea, intretinerea si siguranta in exploatarea setului de unelte pneumatice.

Respectarea instructiunilor prezentate va contribui nu doar la prelungirea duratei de viata a echipamentului, ci si la mentinerea unor standarde ridicate de calitate a lucrarilor efectuate.

Utilizarea corecta a uneltelor cu aer comprimat presupune:

- respectarea parametrilor tehnici si a limitelor de presiune indicate;
- adoptarea masurilor de protectie individuala potrivite tipului de lucrare;
- efectuarea periodica a operatiunilor de curatare si intretinere;
- depozitarea corespunzatoare, in conditii optime de temperatura si umiditate.

Este important de retinut ca responsabilitatea pentru modul de exploatare a produsului revine utilizatorului. Neglijarea instructiunilor poate duce la deteriorarea echipamentului, reducerea performantelor sau, in cazuri grave, la accidente de munca.

Prin respectarea cerintelor de siguranta si intretinere, veti beneficia de performante constante, fiabilitate si un mediu de lucru sigur. Va recomandam sa pastrati acest manual la indemâna pentru consultari ulterioare si sa il transmiteti oricarei persoane care urmeaza sa utilizeze echipamentele.

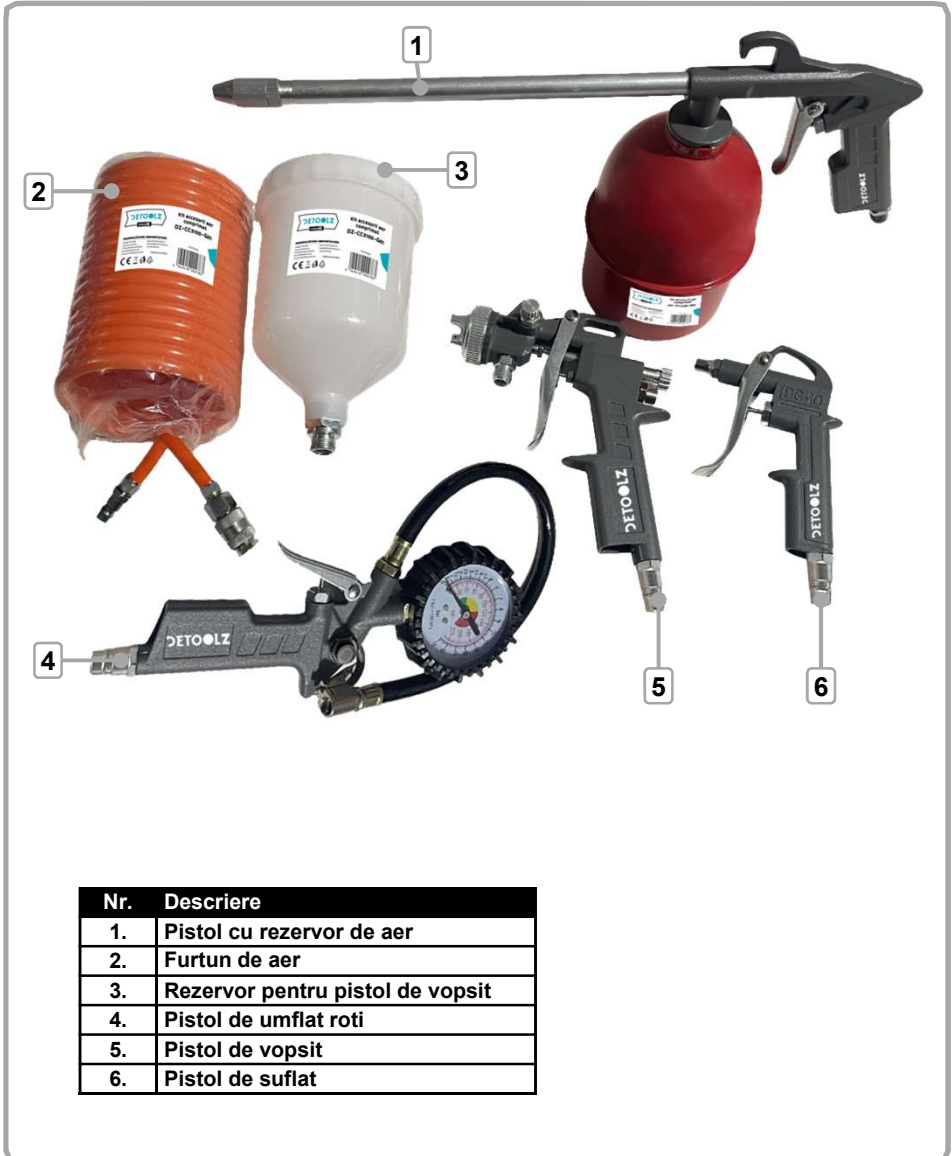
Va multumim pentru incredere si va dorim o utilizare indelungata, sigura si eficienta a produsului!

03

DATE TEHNICE - DESCRIEREA PRODUSULUI

3.1. Descrierea produsului DZ-CC3100-G01

Kit accesorii aer comprimat Detoolz, 5 piese, cupla rapida



Nr.	Descriere
1.	Pistol cu rezervor de aer
2.	Furtun de aer
3.	Rezervor pentru pistol de vopsit
4.	Pistol de umflat roti
5.	Pistol de vopsit
6.	Pistol de suflat

RO

3.2. Specificatii tehnice

COD		DZ-CC3100-G01
PISTOL VOPSIT		
Dimensiune conector	Conector rapid 1/4"	
Dimensiune duza	1.5mm	
Sistem ajustare pulverizare	≥160mm	
Presiune de lucru	3.5 bari	
Presiune maxima	8 bari	
Vascozitate vopsea recomandata	DIN 4, 19-21 sec	
Capacitate rezervor	600ml	
Consum de aer	≤95 l/min	
Material	Aluminiu	
PISTOL UMFLAT ROTI		
Dimensiune conector	Conector rapid 1/4"	
Manometru	Da	
Presiune maxima	8 bari	
PISTOL SUFLAT AER		
Dimensiune conector	Conector rapid 1/4"	
Dimensiune duza	2.5mm	
Presiune maxima	8 bari	
PISTOL CU RECIPIENT		
Dimensiune conector	Conector rapid 1/4"	
Dimensiune duza	4.5mm	
Sistem ajustare pulverizare	Nu	
Presiune de lucru	5 bari	
Presiune maxima	8 bari	
Capacitate rezervor	900ml	
Consum de aer	≤110 l/min	
Material	Aluminiu	
FURTUN AER		
Dimensiune conector	Conector rapid 1/4"	
Lungime	5m	
Presiune de lucru	5 bari	
Presiune maxima	8 bari	
Material	PE	
Dimensiune	57*41*44cm	
Masa neta	17kg	
Masa bruta	17,5kg	

DECLARATIE DE CONFORMITATE

1. Denumirea producatoruluiFabricat in P.R.C. pentru GOLDEN FISH SRL, Romania
 2. Adresa producatorului CTPark Bucharest North, Linia de Centura 5, Stefanestii de Jos, Judetul Ilfov, Romania
 3. Denumire produs Kit accesorii aer comprimat Detoolz, piese, cupla rapida
 4. Numar de identificare produs/ Model fabricant:..... DZ-CC3100-G01
 Standarde de armonizare relevante sau trimiterile la specificatiile in legatura cu care se declara conformitatea:
OG. Nr. 20 din 18 august 2010(actualizata) privind stabilirea unor masuri pentru aplicarea unitara a legislatiei Uniunii Europene care armonizeaza conditiile de comercializare a produselor;
HG 1029 din 3 septembrie 2008 privind conditiile introducerii pe piata a masinilor
 Directiva europeana **2006/42/EC** cerintele esentiale de sanatate si siguranta pentru proiectarea, constructia si introducerea pe piata a masinilor si echipamentelor in Uniunea Europeana.
EN 1953:2013 – Echipamente de atomizare si pulverizare pentru materiale de acoperire – Cerinte de securitate

SC GOLDEN FISH SRL, Micul Fermier - Depozitul Central Stefanestii de Jos, Linia de Centura 5, CTPark Bucharest North, Stefanestii de Jos, Ilfov 077175 , inregistrata la Registrul Comertului Ilfov cu nr. J23/2652/2016, CUI RO 22908031, prin reprezentant legal Pastrav Gabriel Constantin in calitate de Administrator, declaram pe propria raspundere, cunoscand prevederile art. 292 Cod Penal cu privire la falsul in declaratii, faptul ca produsul "**Kit accesorii aer comprimat Detoolz, piese, cupla rapida DZ-CC3100-G01**" care face obiectul acestei declaratii de conformitate nu pune in pericol viata, sanatatea si securitatea muncii, nu produce impact negativ asupra mediului si este in conformitate cu : **Directiva europeana 2006/42/EC**

Certificate : AM50446136, AM50446203, AM50446147

Organismul notificat pentru verificarea conformitatilor :

- TUV Rheinland LGA Products GmbH Tillystrasse 2, Nurnberg ,Germany

Semnat pentru si in numele:.....S.C. GOLDEN FISH SRL

Adresa la care se constituie si se pastreaza dosarul tehnic:

Linia de Centura 5, CTPark Bucharest North, Stefanestii de Jos, Jud Ilfov, 077175; CUI: RO22908031; Nr.

Reg. Com.: J23/2652/2016; Telefon: +4 0374 496 550; www.micul-fermier.ro

Numele, functia persoanei imputernicite:.....Pastrav Gabriel Constantin, Administrator
 august 2025

CERTIFICAT DE GARANTIE

Stimate client,

Va multumim pentru increderea pe care ne-ati acordat-o prin cumpararea acestui produs si va asiguram de intreaga noastra colaborare pe intreaga perioada de utilizare a acestuia.

SC GOLDEN FISH SRL, acorda cumparatorului o garantie legala/comerciala in conditiile prezentului certificat de garantie, fara a limita sau elimina drepturile consumatorului in conformitate cu OUG 140/2021 prin Legea nr. 205/2023 ce transpune Directiva (UE) 2019/771.

SC GOLDEN FISH SRL garanteaza aplicarea de masuri corective, fara costuri, in caz de neconformitate a bunurilor si ca aceste masuri nu afecteaza garantia acordata.

Produs	Nume produs	
Tip	Produs fara elemente digitale	<input type="checkbox"/>
	Produs cu elemente digitale ce incorporeaza un continut digital sau serviciu digital	<input type="checkbox"/>
	Produs actionat de un motor termic	<input type="checkbox"/>
	Produs actionat de un motor electric	<input type="checkbox"/>
	Produs de tip accesoriu / Produs fara actionare	<input type="checkbox"/>
Comerciant	Vanzator: / Magazin:	
Date de contact Nr. factura / Data	Adresa:	
Semnatura	E-mail:	
	Tel.:	
Cumparator	Nume/Prenume:	
Date de contact	Adresa: E-mail: Tel.:	
Semnatura		
Comanda	Achizitie din magazin fizic <input type="checkbox"/> On-line <input type="checkbox"/>	
Modalitate de achizitie	Proba de functionare realizata <input type="checkbox"/>	
Modalitatea de comanda	Din stocul existent <input type="checkbox"/> La comanda speciala <input type="checkbox"/>	
	In stoc dar nu la locul achizitiei <input type="checkbox"/>	
Garantia	Consumatori	Profesionisti / Persoane juridice
Legala	2 ani	1 an
Comerciala	2 ani	1 an

Semnatura Vanzator

GARANTIE COMERCIALA**2 ani**

Durata medie de utilizare a produsului este de 10 ani daca se utilizeaza conform specificatiilor pentru uz gospodaresc si sunt evitate solicitarile excesive specifice utilizarii industriale.

SC GOLDEN FISH SRL, in conditiile prezentului certificat de garantie, acorda cumparatorului o garantie comerciala de 2 ani de la livrarea produsului.

GARANTIE DE CONFORMITATE LEGALA**2 ani**

In conformitate cu OUG. nr. 140/2021 astfel cum a fost modificata prin Legea nr. 205/2023 pentru transpunerea Directivei (UE) 2019/771

Perioada de garantie legala de conformitate este de 2 ani de la livrarea produsului.

Aceasta garantie legala este acordata astfel:

- **CONSUMATORI:** persoana fizica sau grup de persoane fizice constituite in asociatii, care actioneaza in scopuri din afara activitatilor comerciale, industriale sau de productie, artizanale ori liberale) si este de 2 ani de la data livrarii.
- persoana fizica sau grup de persoane fizice constituite in asociatii, care actioneaza in scopuri din afara activitatilor comerciale, industriale sau de productie, artizanale ori liberale si este de **2 ani** de la data livrarii.
- **PROFESIONISTI:** pentru persoane fizice autorizate, persoane juridice sau alte forme de organizare termenul de garantie este de **1 an** de la data livrarii.

Produse ce includ elemente digitale:

Daca produsul include elemente digitale ce incorporeaza un **continut digital sau un serviciu digital**, perioada de garantie legala de conformitate pentru continutul digital sau serviciul digital pentru care contractul de vanzare - cumparare prevede furnizarea continua de continut digital sau a serviciului digital pe durata determinata este:

- 2 ani de la livrare, respectiv de la livrarea bunului - pentru produse cu durata medie de utilizare de 5 ani;
- 5 ani de la livrare, respectiv de la livrarea bunului - pentru produse cu durata medie de utilizare mai mare de 5 ani;
- Pe tot parcursul perioadei de furnizare a continutului / serviciului digital - pentru furnizare continua a continutului / serviciului digital pe o perioada mai mare de 5 ani.

REMEDII (incluse in garantia legala de conformitate)

Firma GOLDEN FISH SRL garanteaza toate drepturile legale prevazute de OUG nr.140/2021 astfel cum a fost modificata prin Legea nr. 205/2023 in beneficiul consumatorilor cu privire la garantia legala de conformitate. Dispozitiile prezentului certificat de garantie legala de conformitate se completeaza, in mod corespunzator, cu dispozitiile OUG nr.140/2021 astfel cum a fost modificata prin Legea nr. 205/2023.

Masurile corective in caz de neconformitate:

- In caz de neconformitate, consumatorul are dreptul de a beneficia de aducerea in conformitate a bunurilor, de a beneficia de o reducere proportionala a pretului sau de a obtine incetarea contractului, in conditiile legii.
- Pentru ca bunurile sa fie aduse in conformitate, consumatorul poate opta intre reparatie si inlocuire, cu exceptia cazului in care masura corectiva aleasa ar fi imposibila sau, in comparatie cu cealalta masura corectiva disponibila, ar impune vanzatorului costuri care ar fi disproporionate, luand in considerare toate circumstantele (exemplu valoarea bunurilor in cazul in care nu ar fi existat neconformitatea, gravitatea neconformitatii sau daca masura corectiva alternativa ar putea fi executata fara vreun inconvenient semnificativa pentru consumator.
- Consumatorii beneficiaza de inlocuirea bunurilor in cazul in care neconformitatea acestora este constatata la scurt timp dupa livrare, fara a depasi 30 de zile calendaristice.(Legea nr. 205/2023)

• **Instalarea incorecta a bunurilor:**

Orice neconformitate cauzata de instalarea incorecta a bunurilor este considerata ca reprezentand o neconformitate a bunurilor in una din urmatoarele situatii:

- Instalarea face parte din contractul de vanzare si a fost realizata de vanzator sau sub raspunderea vanzatorului;
- Instalarea, destinata sa fie realizata de consumator, a fost realizata de acesta si instalarea incorecta s-a datorat unor erori din instructiunile de instalare furnizate de vanzator sau, in cazul bunurilor cu elemente digitale, de catre vanzatorul sau furnizorul continutului digital sau al serviciului digital.

Sarcina probei de neconformitate:

- Orice neconformitate care este constatata in termen de un an de la data la care bunurile au fost livrate este prezumata a fi existat deja in momentul livrării bunurilor, pana la proba contrarie sau cu exceptia cazului in care aceasta prezumtie este incompatibila cu natura bunurilor sau cu natura neconformitatii.
- In cazul bunurilor cu elemente digitale pentru care contractul de vanzare prevede furnizarea continua de continut digital sau de servicii digitale pentru o anumita perioada, sarcina probei cu privire la conformitatea continutului digital sau a serviciului digital pe parcursul perioadelor de garantie legala ii revine vanzatorului in cazul unei neconformitati care este constatata pe parcursul acestei perioade - art. 10 (3).

Remedierea bunurilor prin reparatie:

- In cazul in care neconformitatea este remediata prin reparatie, termenele se prelungesc cu timpul de nefunctionare a bunului, din momentul la care a fost adusa la cunostinta vanzatorului lipsa de conformitate pana la predarea efectiva a bunului in stare de utilizare normala catre consumator.

Remedierea bunurilor prin inlocuire:

- In cazul in care neconformitatea este remediata prin inlocuire, pentru bunurile care inlocuiesc bunurile neconforme, termenele legale de garantie pentru produsul inlocuit incep sa curga de la data inlocuirii cu noul produs.

Reducerea pretului si incetarea contractului:

Consumatorul are dreptul fie sa obtina o reducere proportionala a pretului in conformitate cu legea, fie sa obtina incetarea contractului de vanzare in conditiile legii, in oricare dintre urmatoarele cazuri:

- Vanzatorul nu a finalizat reparatia sau inlocuirea sau, dupa caz, nu a finalizat reparatia sau inlocuirea potrivit prevederilor legii sau vanzatorul a refuzat sa aduca in conformitate bunurile potrivit prevederilor legii;
- Se constata o neconformitate, in pofida eforturilor vanzatorului de a o remedia;
- Neconformitatea este de o asemenea gravitate incat justifica o reducere de pret sau dreptul la incetarea imediata a contractului de vanzare;
- Vanzatorul a declarat ca nu va aduce bunurile in conformitate intr-un termen rezonabil sau fara inconveniente semnificative pentru consumator ori acest lucru reiese clar din circumstanțele cazului.

Consumatorul are dreptul de a suspenda plata unei parti restante din pretul bunurilor sau a unei parti a acesteia pana in momentul in care vanzatorul isi va fi indeplinit obligatiile care ii revin in temeiul legii.

Reducerea de pret este proportionala cu diminuarea valorii bunurilor primite de consumator in comparatie cu valoarea pe care bunurile ar avea-o daca ar fi in conformitate.

INCETAREA CONTRACTULUI:

- Nu poate fi solicitata daca vanzatorul dovedeste ca neconformitatea este minora;
- Poate fi solicitata pentru totalitatea bunurilor achizitionate si livrate, desi motivul de incetare vizeaza doar anumite bunuri, in cazul in care consumatorului nu i se poate pretinde in mod rezonabil sa accepte sa pastreze numai bunurile conforme;
- Determina obligatia consumatorului de a returna vanzatorului bunurile, pe cheltuiuala vanzatorului;
- Determina obligatia vanzatorului de a rambursa consumatorului pretul platit pentru bunuri la primirea bunurilor sau a unei dovezi prezentate de consumator ca bunurile au fost returnate;
- Vanzatorul va folosi aceleasi modalitati de plata ca si cele folosite de consumator pentru tranzactia initiala, cu exceptia cazului in care consumatorul a fost de acord cu o alta modalitate de plata si cu conditia de a nu cadea in sarcina consumatorului plata de comisioane in urma rambursarii.

Garantia legala pentru viciu ascuns este aplicabila in conditiile legii, conform OG nr. 21/1992 (revizia 2) privind protectia consumatorului, OUG nr. 140/2021 astfel cum a fost modificata prin Legea nr. 205/2023 si Codului Civil. Viciul ascuns reprezinta deficiencia calitativa a unui produs livrat sau a unui serviciu prestat care nu a fost cunoscuta si nici nu putea fi cunoscuta de catre consumator prin mijloacele obisnuite de verificare.

DREPTUL DE RETUR

Achizitie prin comanda speciala

Produsele aduse pe comanda speciala de la furnizori externi care nu sunt in stoc, pentru care s-a solicitat producerea lor si s-a achitat un avans, **NU sunt returnabile sub nici o forma**, cu exceptia lipsei vizibile de conformitate. Comanda speciala se va emite dupa semnarea unui Contract de vanzare-cumparare incheiat intre cele doua parti, care detaliaza toti termenii si conditiile speciale care se aplica.

Achizitie din stoc din magazinul fizic

Produsele achizitionate din magazin, pe care Cumparatorul are posibilitatea sa le inspecteze si sa le receptioneze pe loc, **NU sunt returnabile**, cu exceptia lipsei de conformitate.

Achizitie din stocul nedisponibil inspectarii

Produsele care nu sunt in stoc, dar sunt deja comandate de Vanzator sau produsele din stoc care NU sunt disponibile Consumatorului sa le inspecteze si sa le receptioneze pe loc, in cazul in care s-a achitat avans, pot fi returnate in termen de maxim 14 zile de la primirea produselor. **Achizitie prin comert la distanta**

Produsele achizitionate prin comert la distanta (online, telefonic, etc.) se supun termenilor directivei 2011/83/UE **si pot fi returnate in termen de 14 de zile, indiferent de motiv**. Daca Consumatorul se decide sa returneze produsul in termenul legal, costurile de transport sunt suportate integral de catre acesta.

Procedura de retur

Cumparatorul va transmite o solicitare de retur prin email, telefon sau posta in termen de maxim 14 zile de la receptia produselor si sa returneze produsele in starea lor originala la magazinul de la care au fost achizitionate, in maxim 14 zile de la transmiterea solicitarii.

Cumparatorul are posibilitatea de a alege alte produse din stoc, de o valoare totala minima cu cea a produselor returnate, in termen de maxim 14 zile de la transmiterea solicitarii. Produsele alese la schimb nu pot fi din nou returnate, cu exceptia lipsei de conformitate

CONDITII DE ACORDARE A GARANTIEI:

Pentru orice defectiune aparuta in perioada de garantie legala, apelați la vanzator, respectiv prin magazinul de unde a fost achiziționat produsul sau direct la: service@micul-fermier.ro; tel: +40 751 098 855; contact@micul-fermier.ro; tel: +4 0374 496 550.

Reparatiile / inlocuirile se efectueaza cu respectarea urmatoarelor conditii:

- Fara costuri si fara vreun inconvenient semnificativ pentru consumator, tinand seama de natura bunurilor si de scopul pentru care consumatorul a solicitat bunurile in cauza;
- Consumatorul pune bunurile la dispozitia vanzatorului, iar vanzatorul preia bunurile inlocuite pe propria cheltuiala;
- Obligatia de a repara sau inlocui bunurile include, dupa caz, demontarea bunurilor neconforme si instalarea bunurilor de inlocuire sau a bunurilor reparate sau suportarea costurilor aferente demontarii si instalarii;
- Consumatorul nu este obligat sa plateasca pentru utilizarea normala a bunurilor inlocuite in perioada care a precedat inlocuirea acestora.

Reclamatii referitoare la aspectele prevazute mai jos, se rezolva numai contra cost:

- Piese si accesoriile care prezinta lovituri, zgarieturi, sparturi sau deformari din vina exclusiva a consumatorului.

NU SE ACORDA GARANTIE IN CAZUL:

- Deteriorarea si/sau defectarea produsului ca urmare a nerespectarii pariale sau totale a instructiunilor.
- Modificarea starii originale a produsului in scopul depasirii performantelor.
- Sunt excluse de la garantie defectele rezultate de uzura sau solicitarea excesiva.
- Produsele desigilate sau la care s-a intervenit in vederea repararii de catre persoane neautorizate.
- Produsele care au fost utilizate pentru alte scopuri decat cele indicate in prezentul manual.

Drepturile consumatorului sunt cele prevazute in OUG nr. 140/2021 astfel cum a fost modificata prin Legea nr. 205/2023 si OG 21/1992 (republicata).

In cadrul acestui proces, GOLDEN FISH SRL va prelucreaza datele cu caracter personal, cu respectarea legilor aplicabile privind confidentialitatea si protectia datelor - www.micul-fermier.ro

Declaratie Vanzator	DA	NU
Produsul achizitionat nu prezinta neconformitati evidente	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Produsul/ambalajul nu prezinta deteriorari evidente	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Am predat cumparatorului documentele de insotire	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Semnatura Vanzator	<input style="width: 100%; height: 20px;" type="text"/>	

Declaratie Cumparator	DA	NU
Am verificat aspectul si componenta produsului/accesoriilor	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
La achizitie s-a efectuat o proba de functionare	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Am luat la cunostiinta despre conditiile de acordare a garantiei	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Semnatura Cumparator	<input style="width: 100%; height: 20px;" type="text"/>	

INTERVENȚII ÎN PERIOADA DE GARANȚIE:

Nr.	Data intrării	Nr. factura	Prelungire garanție	Semnatura
1				
Constatari la receptie:				
Reparatiile efectuate:				

Nr.	Data intrării	Nr. factura	Prelungire garanție	Semnatura
2				
Constatari la receptie:				
Reparatiile efectuate:				

Nr.	Data intrării	Nr. factura	Prelungire garanție	Semnatura
3				
Constatari la receptie:				
Reparatiile efectuate:				



**MICUL
FERMIER**
RO
creștem
împreună,
din 2007

Golden Fish SRL face toate eforturile in a va prezenta cat mai bine caracteristicile produselor prezente in manual. Imaginile produselor prezentate in manual sunt cu titlu de prezentare si pot fi diferite fata de produsele livrate (prin culoare, accesorii, aspect, etc.) Producatorul isi rezerva dreptul de a aduce modificari specificatiilor tehnice ale produselor fara o notificare prealabila.

CONTACT:

Golden Fish SRL
Linia de Centura 5
CTPark Bucharest North
Sat Stefanestii de Jos
Ilfov 077175, Romania

www.micul-fermier.ro
contact@micul-fermier.ro
+40 374 496 550

service@micul-fermier.ro
+40 751 098 855

Fabricat in P.R.C.